

RAPPORT ANNUEL 2011

Chers amis du KHCP,

4 février 2012

Cela fait maintenant 6 ans que le Karmapa's Healthcare Project est une association bien organisée, constituée d'équipes bénévoles dynamiques, assignées à différents thèmes et domaines de travail. Nous nous réjouissons que le KHCP puisse continuer à se développer grâce à votre aide. Il y a maintenant 15 monastères / écoles de la lignée Kagyu qui peuvent en profiter. Nous souhaitons la bienvenue à deux nouveaux membres : les monastères pour hommes de Pokhara (Népal) et de Lumbini (Népal), tous deux placés sous la direction de Shangpa Rinpoché.

Le Manang Gompa de Shérab Gyaltzen Rinpoché (à Pokhara) est en préparation et les premières actions du KHCP au KIBI sont en bonne voie.

Selon le souhait de Karmapa, le KHCP continue à servir de réseau au niveau mondial.

Nous en restons là – des camps médicaux et dentaires dans l'Himalaya et des formations sur le thème de la santé sont les clés de la réussite. C'est ainsi qu'au cours de l'année écoulée nous avons pu proposer une prévention sanitaire régulière et durable à environ 800 personnes dans les instituts affiliés – et au-delà, bien sûr, toucher l'environnement local autour de nos instituts. C'est ainsi que peut croître la compréhension et l'importance du travail social.

À Kathmandou, chez Shérab Gyaltzen Rinpoché, le projet de clinique commence à prendre tournure : la pièce est à disposition et elle est actuellement en aménagement au niveau médical.

Dans le courant de l'année passée, nos camps médicaux nous ont permis de toucher plusieurs milliers de personnes en Inde et au Népal.

Nous nous réjouissons particulièrement de la croissance de l'activité dentaire : sous la direction de notre dentiste Regina, nous avons pu nous procurer du matériel professionnel et l'utiliser lors des Kagyu Meunlam et dans l'Himalaya.

Un nouveau point important est la collaboration avec les universités : ainsi, des étudiants en soins médicaux de l'université du Wisconsin ont fait un premier tour de visite de presque tous les instituts KHCP. L'échange d'expérience entre Orient et Occident devrait permettre de renforcer le travail du KHCP au cours des années à venir. Le KHCP devient un objet de recherche scientifique et de travaux de thèse.

Un grand merci en particulier à tous nos instituts en Asie : partout où nous allons, nous trouvons toujours des bénévoles, des traducteurs et des organisateurs dynamiques ! Sans leur soutien, et sans la compréhension qu'il s'agit avant tout de s'aider soi-même, nous ne serions pas là où nous en sommes maintenant. Tous ceux qui souhaitent participer aux activités du KHCP sont cordialement invités à nous contacter.

Nous sommes à la recherche de compétence, de dynamisme et bien sûr aussi de dons.

Tous les détails concernant le travail du KHCP sont sur le site :

www.karmapa-healthcare.org and on [facebook.com/karmapahealthcareproject](https://www.facebook.com/karmapahealthcareproject)

Sous le menu "Info / NEWS" vous trouverez toutes les actions importantes des années passées, c'est pourquoi nous vous les présentons ici rapidement:

- Comme chaque année, nous avons été invités à présenter le KHCP ; un temps fort a été sans conteste la visite de Karmapa à Hong-Kong, où nous étions représentés par un stand.
- Merci aussi au nouveau secrétaire de Karmapa, Jigmé Rinpoché, qui nous a permis dès le début de présenter le KHCP en France.
- Les moniales de Shérab Gyaltzen Rinpoché à Kathmandou ont reçu un système de purification de l'eau. Profitons ici d'exprimer nos remerciements chaleureux à Shérab Gyaltzen Rinpoché et à son équipe qui nous ont donné tout l'appui possible.
- 2 unités dentaires ont été achetées. Nous remercions la société DTS Dental d'avoir été très arrangeante pour le prix.
- Les étudiants des shédras à Kalimpong, à Takdah/Darjeeling et les instituts de Shamarpa, Nédo Rinpoché et le monastère de moniales de Rumtek ont beaucoup de succès avec les camps médicaux qu'ils organisent eux-mêmes.
- Des cours sur des thématiques médicales sont aussi proposés en ce moment dans plusieurs instituts. Une équipe médicale européenne qualifiée est au KIBI et dans d'autres endroits, pour y enseigner et y délivrer des soins. À cette occasion, nous souhaitons exprimer nos remerciements à Karmapa et à Shamarpa pour leur accompagnement constant, leur conseil et leur soutien.
- Le point fort de 2011 fut sans aucun doute le camp médical à Bodhgaya et la tournée médicale et dentaire qui s'est rendue à Pokhara, à Jomson et à Muktinath. Pour la première fois, une clinique dentaire mobile fut utilisée à 3800 m d'altitude. Remercions ici Shangpa Rinpoché pour son accompagnement personnel, son engagement et son organisation impeccable.

Au total, ce sont plus de 100 travailleurs médicaux et assistants, venus de neuf nations et de trois continents, qui sillonnèrent les routes pendant l'hiver. Leur action a touché plus de 5000 personnes.

Nous nous réjouissons des nouvelles amitiés créées ainsi et nous nous souhaitons de poursuivre notre progression !

Nous souhaitons ici exprimer nos remerciements au Rotaract/Rotary Club de Nuremberg pour nous avoir donné un lot énorme de lunettes, ainsi que l'entreprise Kunert AG de Immenstadt, qui nous fournit régulièrement en chaussettes chaudes pour l'hiver dans les monastères.

Notre slogan : **Healthcare - Education - Interaction**

Un grand merci à nos amis dans le monde entier ! **COME TOGETHER**

Pia et Peter Cerveny (Bureau et direction) et l'équipe du Karmapa's Healthcare Project e.V.